**南加州地區鐵路管理局（SCRRA）**

**公眾聽證會通告 / 第 VI 章政策修訂通告**

南加州地區鐵路管理局（SCRRA）將於 2019 年 6 月 14日週五在其董事會會議中舉行公眾聽證會。每三年，Metrolink 必須按照聯邦運輸管理局（FTA）的要求更新其《第 VI 章三年報告》。Metrolink 尋求創造民眾參與和提供意見的計劃，誠邀民眾審查其修訂的第 VI 章政策並且提供意見，《 第VI 章三年報告》的內容包括民眾參與和英語能力有限宣傳計劃。

**公眾聽證會將列入SCRRA 董事會會議的議程，會議日期、時間和地點：**

**2019 年 6 月 14日週五上午 10 時**

**洛杉磯縣大都會交通管理局 （METRO）**

**One Gateway Plaza, 3 樓董事會會議室**

**Los Angeles, CA 90012**

關於第 VI 章政策修訂的資訊民眾可以在 Metrolink 網站 [www.metrolinktrains.com](http://www.metrolinktrains.com) 上調閱，或在週一至週五上午8時至下午4時的上班時間在SCRRA 總部辦公室查閱，地址是 900 Wilshire Blvd., Suite 1500 Los Angeles, CA 90017。 意見和建議可以在公眾聽證會上口頭或書面提交，可以在公眾聽證會之前在[www.metrolinktrains.com/ecomments](http://www.metrolinktrains.com/ecomments)網站點擊“eComment”選項在網上提交， 或者通過郵局寄給 SCRRA 總部辦公室，但須在公眾聽證會之前收到，註明收件人為Metrolink Fares，或者在聽證會之前發傳真至 (213) 452-0421，註明收件人為Metrolink Fares。無論採用哪種通訊方式，所有的公眾意見必須在2019 年 6 月 7日之前提交和收到。董事會有權酌情把上述事項延後。

**南加州地區鐵路管理局**

**《2019-20 財年年度預算》公眾聽證會通告**

負責運營Metrolink 通勤鐵路系統的南加州地區體力管理局（SCRRA）將就通過其提議的《2019-20 財年年度預算》 舉行公眾聽證會。該聽證會被列入下列 SCRRA 董事會會議議程：

2019 年 6 月 28 日上午 10 時

洛杉磯大都會交通管理局董事會會議室，位於：

One Gateway Plaza, 3rd Floor

Los Angeles, CA 90012

FY 提議的《2019-20財年年度預算》文本可以在 2019年6月12日至6月28日週一至週五上午 8時至下午5時在SCRRA 辦公室調閱，地址是 900 Wilshire Blvd., Suite 1500, Los Angeles, CA 90017，或在我們的網站上調閱電子版本：[www.metrolinktrains.com](http://www.metrolinktrains.com)